



# Avolsheim info

Le Bulletin d'information de la commune – 1<sup>er</sup> avril 2011

## SOMMAIRE

Le mot du Maire	page 1
Carnaval à Avolsheim	page 1
Actualités du FCA	page 2
Foire aux replants	page 2
Club des aînés	page 2
Quand la chance arrive	page 2
Ca se passe à l'école	page 3
Campagne village propre	page 3
Commémoration du 8 mai	page 3
Dates à retenir	page 4
Recette de saison	page 4
Etat civil	page 4
Office du tourisme	page 4
Infos paroissiales	page 4
Information Select'Om	page 4
Promenade à Avolsheim	page 4

## Le Mot du Maire

La réalisation de la liaison cyclable Wolxheim - Dompeter via le groupe scolaire du Schlotten a été adoptée à l'unanimité lors du Conseil de Communauté du 16 mars dernier à la Com-Com de la région Molsheim-Mutzig. Les travaux devraient commencer en avril et être terminés pour la rentrée scolaire de septembre.

La Com-Com procédera également dans les 3 prochains mois au remplacement du collecteur intercommunal de la station de refoulement situé derrière le bâtiment « Trau ».

Concernant le projet immobilier sur le site « Trau », 4 promoteurs ont déposé un dossier suite à l'appel d'offre lancé par la Commune (date butoir => 2 avril).

Le budget 2011 de la commune sera présenté en conseil municipal mi-avril.

La prochaine manifestation dans le village sera le Marché aux Puces organisé par le FCA le 17 avril prochain entre le Parc Audéoud et le stade de foot.

Je vous souhaite une bonne lecture.

Votre maire, Gérard GENDRE

**Ensemble, construisons le village de demain !**



## Mardi Gras : défilé de carnaval !

Le mardi 8 mars dernier, tous les élèves du groupe scolaire du Schlotten ont participé à une grande cavalcade à travers le village. Ils ont ainsi pu croiser leurs anciens voisins près de l'ancienne école. Ces derniers les ont accueillis avec des friandises. Après une courte halte dans le parc Audéoud, où princesses, chevaliers et autres héros ont pu se reposer, les élèves se sont retrouvés à l'école pour un goûter : de bons beignets et gâteaux confectionnés par les parents. Merci à eux !



## ACTUALITES DU FCA

### Le marché aux puces

Le dimanche 17 avril, le FCA organise son désormais traditionnel marché aux puces. Comme chaque année, les bénévoles seront sur le pied de guerre pour vous offrir le maximum de services : café et brioches (pour les lève tôt), sandwiches froids et chauds, boissons diverses, etc... Cette année, les organisateurs proposeront également des tartes flambées !



Ne reste, pour parfaire le tableau, que la présence du plus grand nombre d'entre vous et bien entendu celle du beau temps, élément majeur pour revoir une fois de plus les rues de notre charmant village fourmillier de badauds et de chineurs.

### Election de Miss Bas-Rhin



Toute l'équipe de bénévoles du FCA est fière de vous annoncer qu'elle a le plaisir d'organiser l'élection de Miss Bas-Rhin 2012. La soirée se déroulera sous la forme d'un dîner spectacle, le samedi 14 mai à la salle des fêtes d'Ergersheim. Les candidatures sont ouvertes à toutes les jeunes femmes nées entre le 1/11/86 et le 1/11/93 et mesurant au minimum 1,70 m.

Si vous pensez avoir les qualités pour porter haut les couleurs de notre région, n'hésitez pas à vous inscrire auprès de Claudia FRITOLINI (06.67.72.21.39).

Les places pour le dîner spectacle sont à réserver auprès de :

- Jean-Jacques SCHOTT (06.72.73.35.83 / 03.88.47.80.80)
- ou Guillaume BOEHLER (06.74.10.22.90).



### Le dîner dansant à Gresswiller

Le samedi 27 mars a eu lieu de dîner dansant du FCA à la salle des fêtes de Gresswiller. Les joueurs et les encadrants du club ont ainsi pu retrouver leurs sympathisants et leurs supporters lors d'une soirée festive et conviviale.



### CLUB DES AINES "D'Avelsemmer Memmel"

Le mercredi 24 mars nos seniors ont fêté dignement Carnaval à l'école du Schlotten, en organisant une joyeuse après-midi dans la salle du périscolaire (décorée pour l'occasion). Les participants ont pu déguster les succulents beignets fabriqués par Irène, Christiane, Pierrette et Yvonne. Christophe a animé la rencontre avec son accordéon en faisant chanter et danser l'assemblée : une chenille endiablée a démontré la grande forme des aînés !



D'ores et déjà une soirée "tartes flambées à volonté" est programmée le jeudi 5 mai, en fin d'après-midi : **avis aux amateurs !** Tout le monde peut s'inscrire auprès de Christiane (03 88 38 56 36).

D'autres projets sont aussi prévus : une excursion en car à Birkenwald en avril et une soirée de clôture de la saison au Royal Palace à Kirrwiller fin juin.

### 1<sup>ère</sup> FOIRE AUX REPLANTS du CIA

Le samedi 30 avril, le Club Informatique d'Avolsheim «D'Klavier Wackes» invite les habitants du village à sa 1<sup>ère</sup> Foire aux replants qui aura lieu de 14 h à 18 h dans le Parc Audéoud.

A cette occasion, le club propose aux jardiniers amateurs de vendre, acheter ou échanger leurs semis, replants et boutures de légumes, fleurs et autres plantes durant tout l'après-midi.

Les personnes intéressées pour exposer pourront s'installer gratuitement aux tables qui seront mises à leur disposition. Cependant, pour leur permettre de préparer au mieux la manifestation, les organisateurs remercient les futurs exposants de bien vouloir se faire connaître auprès de M. RENNIE (03.88.38.50.29) ou de M. GEHIN (06.19.16.99.64).



Pour assurer un choix plus large de produits, un horticulteur sera également présent. Le club a aussi invité un producteur de miel du village et même Jean-Paul, le Jardinier des DNA et de France Bleu Alsace... (nous n'avons toutefois pas encore eu la confirmation de sa présence).

Enfin, durant cette demi-journée, les membres du club proposeront aux participants des boissons, gâteaux et knacks.

### QUAND LA CHANCE SOURIT A UN VILLAGEOIS

Il y a sans doute des gens plus à plaindre que lui... Un habitant d'Avolsheim a touché il y a 3 semaines le 2<sup>ème</sup> plus gros gain du loto dans le Bas-Rhin, en empochant la rondelette somme de 5 millions d'euros... soit 5 siècles de Smic !

Ce joueur, qui a tenu à garder l'anonymat, avait été le seul à cocher les bons numéros du premier rang lors du tirage du mercredi 2 mars. Il avait validé son bulletin au «tabac Europe» à Obernai.

«J'avais déjà trouvé 3 fois les 5 bons numéros au Loto ; j'étais persuadé qu'un jour je gagnerais le jackpot», a déclaré notre chanceux gagnant.

«Je ne veux pas changer mon train de vie, a-t-il ajouté. Je vais continuer à travailler pour inculquer des valeurs essentielles à mes enfants. Mais nous sommes encore jeunes, ma femme et moi, et c'est formidable de se dire qu'on pourra s'acheter une maison, faire des voyages et assurer l'avenir de nos enfants».

Félicitations à notre heureux concitoyen qui a su garder la tête sur les épaules.



## Que se passe-t-il à l'école ?

### Vendredi 18 février 2011 : Leçon de vie à l'école

Tous les enfants du R.P.I. ont été sensibilisés au handicap et à la différence. Merci aux deux animatrices du S.E.S.S.A.D. (Service d'Éducation et de Soins Spécialisés à Domicile) de Scharrachbergheim qui sont intervenues et ont proposé plusieurs films qui ont été suivis d'échanges avec les élèves.



**Ca y est !** Le composteur du jardin est opérationnel. Le CM2, grâce à l'aide de M. ROECKEL, a construit un composteur à partir de palettes de récupération. Puis, une base de trois couches (branchages, feuilles mortes puis fumier) a été mise en place pour permettre l'installation des "petites bêtes". Les premiers déchets organiques y ont été déposés... à suivre



### Le printemps se prépare .... au jardin !

Depuis le mardi 15 mars, les CP s'affairent au jardin : travail de la terre, tressage des barrières avec branches de saule, étude des graines...



Maxime, le directeur de la ferme éducative de Rhinau est venu guider les apprentis jardiniers.



Petit à petit, le jardin prend forme...



Rendez-vous fin juin pour une petite visite à travers le jardin des senteurs et le potager.

**Informations :** Les **inscriptions en maternelle** pour les nouveaux élèves pour la rentrée 2011 auront lieu les lundi 16 mai et vendredi 20 mai, de 16 h 10 à 17 h 10, dans la classe de Maternelle. Merci aux parents de se munir du livret de famille et du carnet médical mis à jour pour les vaccinations obligatoires.

### ENSEMBLE POUR UN VILLAGE PROPRE

La propreté est un élément important de la qualité de vie et tient une place essentielle dans l'image que le village projette auprès des usagers et des visiteurs de passage.

En modifiant certains de nos comportements, en prévenant ces gestes trop courants d'incivilité, en ne jetant pas, mais parfois en ramassant, nous pouvons apporter notre pierre à l'édifice.



Ce Printemps, avant le retour des papiers gras, la commission Embellissement lance une campagne de sensibilisation intitulée « **AVOLSHEIM VILLAGE PROPRE** » sous forme d'affiches réalisées par les écoliers ou par tout **villageois qui souhaite soutenir cette** démarche en proposant un ou plusieurs dessins appropriés.

Merci d'adresser vos oeuvres **avant le 30 avril** prochain à la Mairie.

Au détour d'un chemin, vous aurez peut-être le plaisir de vous retrouver face à une affiche que vous aurez vous-même créée !

### COMMEMORATION DE LA VICTOIRE DU 8 MAI 1945

#### Fête de la paix et de la liberté.

A cette occasion, la Municipalité, le corps des pompiers d'Avolsheim et le 44ème Régiment de Transmission de Mutzig déposeront une gerbe au Monument aux Morts, en présence des enfants de l'école.

La population est évidemment invitée à participer à cette cérémonie du souvenir. Rendez-vous à 11 heures devant la Mairie pour former le cortège.



A l'issue de la manifestation, la Municipalité offrira aux participants le traditionnel verre de l'amitié.

## A noter dans vos agendas :



- 17 avril :** **Marché aux puces** par le FCA.
- 30 avril :** **Foire aux replants** de 14 à 18 h dans le parc Audéoud - par le Club Informatique
- 14 mai :** **Election de Miss Bas-Rhin** dans la salle des fêtes d'Ergersheim - par le FCA.
- 27 mai :** **Fête des voisins** par vos soins.
- 5 juin :** **Matinée de pêche** aux étangs organisée par l'APP. Billets en vente dès le 8 mai au restaurant de la Gare, à la confiserie ANTONI ou au 03.88.38.49.27 (prix 11 €)

## ETAT CIVIL : Anniversaire

13 mai **Jacqueline ANTONI** 85 ans

## **L'été se dévoile !**

L'Office de Tourisme de la Région Molsheim-Mutzig prépare activement la saison estivale 2011. Nous pouvons d'ores et déjà vous annoncer quelques sorties. Alors, à vos agendas !



La visite commentée du Sentier des Casemates de Soultz-Les-Bains lancera la saison estivale le 7 juin. Tous les mardis à 14 h 30 et jusqu'au 27 septembre, les guides du sentier vous accueilleront pour vous faire découvrir les vestiges de la Grande Guerre.

D'autres visites commentées seront programmées entre le 11 juillet et le 21 août : la découverte de l'abbatiale d'Altorf et de ses jardins, l'Eglise des Jésuites, Molsheim et la Chartreuse en nocturne etc....

A noter que toutes ces visites sont gratuites. Alors, n'hésitez pas à y participer, vous êtes les bienvenus !

## **Le Select'Om vous informe**

**Non-conformité des bacs lors du ramassage des poubelles**  
Il peut arriver qu'un bac ne soit pas collecté par les agents du Select'om, parce qu'il est cassé, trop lourd, ou encore parce qu'un véhicule gêne son vidage.

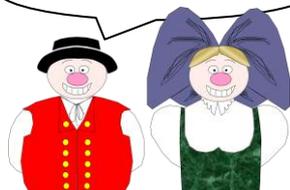
Auparavant, un autocollant vous indiquait le numéro à composer pour obtenir une information. Désormais, un nouveau support vous permettra de comprendre la raison de cette non-collecte et vous éclairera sur les conditions habituelles de vidage.

Bien sûr, le Select'om reste cependant disponible en cas de besoin pour répondre à vos questions complémentaires.



**Le prochain Avolsheim info paraîtra vers le 15 mai 2011.**

**schéeni Ooschdere !**



## **GRATIN D'ASPERGES BLANCHES**

- 1 kg d'asperges
- 40 gr de parmesan
- 3 œufs
- 20 cl de crème fraîche
- 15 cl de lait
- noix de muscade, beurre, sel, poivre

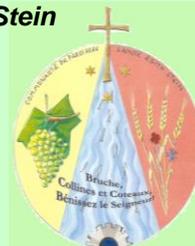


- 1) lavez et pelez les asperges, faites les cuire 20 minutes dans de l'eau bouillante salée
- 2) battez les œufs avec la crème, le lait, les trois quart du parmesan et une pincée de noix de muscade. Salez, poivrez
- 3) beurrez un plat à gratin et disposez y les asperges, les œufs battus, saupoudrez de parmesan et faites gratiner au four 10 mn.

## **Communauté de paroisses Sainte Edith Stein « Bruche, collines et coteaux »**

### Quelques infos en bref :

- **Plusieurs temps forts de la Semaine Sainte se vivront pour l'ensemble de la Communauté de paroisse à Avolsheim :** la traditionnelle procession des Rameaux du Dompeter à l'église paroissiale le dimanche 17 avril, et la messe du Jeudi-Saint le 21 avril au soir.
- **Le centenaire de la construction de notre église se précise.** Différents projets coexistent encore, mais ce qui est sûr c'est que nous vivrons une « année jubilaire » de septembre 2011 à septembre 2012 ! Dans le cadre des préparatifs, de nouvelles découvertes historiques dignes d'intérêt viennent d'être faites, notamment autour des cloches de l'église qui datent du XVIII<sup>ème</sup> siècle et ont échappé à la Révolution française ainsi qu'aux guerres...



### Célébrations de la Semaine sainte

**samedi 16 :** 18 h 00 à Ernolsheim : Bénédiction des Rameaux, puis procession. Grand-messe de la Passion (pro populo)

**dimanche 17 : LES RAMEAUX (C) : Entrée dans la Semaine Sainte**  
9 h 30 à Avolsheim : Bénédiction des rameaux au Dompeter, puis procession jusqu'à l'église, rite solennel d'entrée. Grand-messe de la Passion du Seigneur  
**Attention : en raison du marché aux puces, accès fléché au Dompeter et stationnement obligatoire sur l'esplanade du Dompeter.**

**jeudi 21 : Jeudi-Saint**

20 h 00 à Avolsheim : Messe en mémoire de la Cène du Seigneur. Procession au reposoir. Adoration silencieuse. L'église reste ouverte jusqu'à 22 heures

**ven 22 : Vendredi-Saint - LA MORT DU SEIGNEUR - Jour du jeûne et d'abstinence**  
9 h 30 au Dompeter : Office des Ténèbres, puis possibilité de se confesser.

**samedi 23 : Samedi-Saint**  
9 h 30 au Dompeter : Office des Ténèbres

**dimanche 24 : LA RESURRECTION DU SEIGNEUR**  
10 h 00 à Avolsheim : Grand-messe solennelle

Vous retrouverez l'intégralité des horaires des offices pour le Semaine sainte, y compris ceux ayant lieu dans les autres villages, sur le bulletin paroissial disponible à l'église ou auprès de Mme Marie-Jeanne KISTLER, 2 Rue de la Boucherie, qui est la personne-relais de la Paroisse à Avolsheim.

P. Michel STEINMETZ, curé.

## **PROMENADE A AVOLSHEIM**

Les beaux jours et les infrastructures accueillantes dont dispose notre village vont attirer piétons et cyclistes en quête de nature et de bien être ! Soyons des hôtes respectueux :

- en voiture, ne rasons pas les trottoirs : un piéton peut poser un pied sur la chaussée à tout moment ;
- laissons passer les piétons sur un passage protégé ;
- soyons attentifs aux enfants qui pourraient courir après un ballon, particulièrement aux abords de l'école, du Parc Audéoud, des Jardins de la Gare...
- avant d'ouvrir la portière, vérifions qu'aucun 2 roues n'arrive.

Bonne promenade à tous !

